

NEWS FROM YOUR MUNICIPALITY

ALWAYS BE PRUDENT

JULY 2023

ISSUE NO. 103

COMMUNITY INFORMATION

RM OFFICE OPEN!

Masks are now optional. Taxes can be conveniently paid online at most financial institutions or you can come in and pay using debit, cheque or cash. Credit card payments can only be made online via plastiq.com

Upcoming council meetings Aug 3 and 16 2023

For upcoming events and activities please contact: St Laurent Recreation Director Tammy Hiebert sld.recdirector@mymts.net

Text or call 204-739-3583

Please check St Laurent & District Recreation Commissions Facebook page or the Recreation bulletin board at the Welcome Centre for updates

RM of St. Laurent Starlink program is still valid until November of 2023!
For details contact the RM office at 204 646 2259

ST. LAURENT SENIORS RESOURCE COUNCIL ANNUAL SENIORS SUMMER FEAST

For SENIORS 55+ & PEOPLE LIVING WITH DISABILITIES IN THE RM OF ST. LAURENT THURSDAY, AUGUST 17TH, 2023 2:00 TO 6:00 P.M.

ST. LAURENT REC. CENTRE SUPPER TICKETS: \$15.00 PER PERSON ENTERTAINMENT, SILENT AUCTION, 50/50 INFORMATION BOOTHS, PRESENTATIONS, DONATIONS ARE WELCOME AND GREATLY APPRECIATED

CALL SRC OFFICE FOR TICKETS 204-646-2504 EXT. 3 OR DROP BY TO PICK-UP AT THE SRC OFFICE, ST. LAURENT HEALTH CENTRE

DON'T FORGET!!! ST. LAURENT FIRE DEPARTMENT OPEN HOUSE!

SATURDAY AUGUST 12 11 AM – 3 PM

BURN TRAILER, FACE PAINTING, **DUNK TANK**, ENTERTAINMENT Lil Bitty Steppers w/ Jason Appleyard

RAFFLE AND 50/50 – GREAT PRIZES - BBQ

Location – ST. LAURENT FIRE HALL

Expressions of Métis Spirituality and Religion Across the Métis Homeland

CALL FOR PARTICIPANTS!

Are you Métis?

And, are you connected to St. Laurent, MB (by birth, familial or personal residence)?

Is spirituality or religion important in your life?

If yes, you are invited to participate in a 2-day gathering in St. Laurent, MB August 12 & 13, 2023

Together, we will discuss Métis experiences of spirituality and religion, and participate in land-based activities. We will also socialize, listen to local entertainment, and share a meal together. Select individuals will be invited to participate in an interview (30 min), a talking circle (2 hrs), and/or a questionnaire (20 min) and be given modest compensation. You are also invited to attend an academic symposium the following day at the University of Winnipeg (August 14).

Attendance is free! Refreshments and feast provided! Participation is voluntary.

(However, we cannot provide travel and accommodation.) This research project is being undertaken by Métis scholars Drs Chantal Fiola, Emily Grafton, and Paul L. Gareau in collaboration with the Rupertsland Centre for Métis Research (RCMR). We are partnering with the Métis communities of St. Laurent, MB., Lebreton, SK., and St. Albert, AB.

(represented by three Métis Community Liaisons and a Knowledge Keepers Council), and three universities (University of Winnipeg, University of Regina, University of Alberta).

Space is limited; register today to reserve a spot! Register using the link below!

https://uwinnipeg.qualtrics.com/jfe/form/SV_77EmrjnPIeJR

MHQ

Dr Chantal Fiola (Associate Professor, University of Winnipeg)

Office contact info: 1-204-988-7185; c.fiola@uwinnipeg.ca

The Rural Municipality of St. Laurent



INVITATION TO TENDER MALLARD ROAD RESTORATION

Job: Supply, haul and spread – ¾ down crushed gravel – Mallard road East of Cormorant and South of Carp

The R.M. of St. Laurent is inviting sealed tender for the following:

- supply, haul and spread of approximately 200 cubic yards of ¾ down crushed traffic gravel to Mallard Rd.
- Price is to be based on cubic yard basis.
- Work to be completed by end of Aug, mid-Sept 2023 or sooner.

Further information may be obtained from: Chair of Public Works, Maurice Leclair at 431-343-0277, Public Works foreman Gilles Carriere at 204-383-0051. Map may be obtained by contacting the RM office at 204-646-2259 or by sending an email to admin.rmstlaur@mymts.net

Please provide your sealed bids by Monday, August 7th 2023 @ 4:30 p.m. and mark your envelope "Tender – Gravel/Mallard". Tender will be awarded at the council meeting of August 16, 2023, at 10:00 a.m. The lowest or any tender may not necessarily be accepted.

Mail: R.M. of St. Laurent, Box 220, St. Laurent, MB R0C 2S0

Drop-off: 16 St. Laurent Veterans Memorial Road (inside the Rec Centre) Monday to Friday, between 8:30 a.m. and 4:30 p.m.

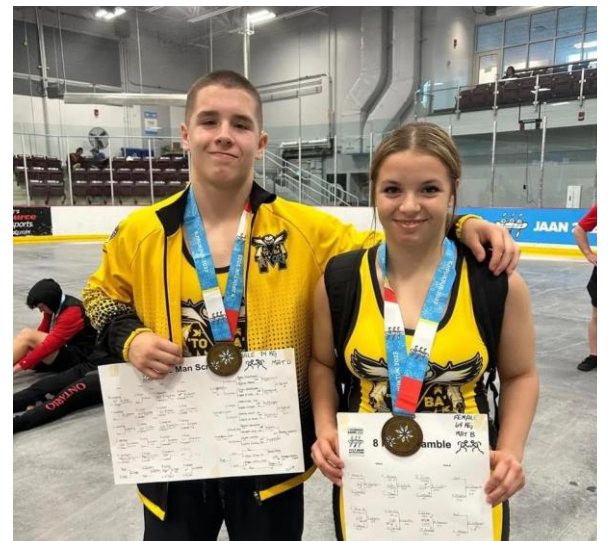


Lake Manitoba Resort Golf Course Grand Opening! August 7, 2023

The long-awaited moment is finally here - Lake Manitoba Resort is thrilled to announce the official opening of their magnificent golf course on August 7th!

You can book online starting August 6, 2023 Special discount for Metis citizens. Fall Delight - New Restaurant Opening soon! For more information visit:

<https://www.lakembresort.com/news/july-news-update>



ST. LAURENT SIBLINGS WIN GOLD!!!

Anaka & Beau Chartrand have been wrestling for almost 6 years now. They initially started wrestling to improve on their Brazilian Ju-Jitsu and ended up sticking with it because they really enjoyed the sport and it had a lot more to offer as a whole. They wrestle 3 days a week out of Schewa Wrestling Club in Winnipeg as well as practice with each other at home in their garage. Throughout the six years they have participated in various camps and competitions across Canada and the United States. Wrestling has opened so many doors and opportunities for them. Both have won National titles, Anaka is on the Canadian Cadet National Team and has also participated in multiple games - 2019 Western Canada Games, 2022 Canada Games and now the 2023 North American Indigenous Games. These NAIG Games were extra special to them because both were eligible to compete and they were very proud to be able to go and represent the Red River Metis and their community. Both are coming back home with Gold medals! Congratulations to both Anaka and Beau Chartrand!

RM Staff

Billie Jean Oliver,
CAO

Lorna Hildebrandt,
FT Assistant CAO

Paul Belair,
PT Assistant CAO

Guy Dumont, EDO

Contact us:

Phone: 204-646-2259

Fax: 204-646-2705

Email: rmstlaur@mymts.net

Web: www.rmstlaur.com

16 St. Laurent
Veterans Memorial Rd
Box 220
St. Laurent, MB
R0C 2S0



LES NOUVELLES DE VOTRE MUNICIPALITÉ

TOUJOURS PRUDENT

JUILLET 2023

PUBLICATION NO 103

RENSEIGNEMENTS COMMUNAUTAIRES

BUREAU DE LA MUNICIPALITÉ OUVERT !

Le port du masque est facultative. Les taxes peuvent être commodément payées en ligne dans la plupart des institutions financières ou vous pouvez venir payer par carte de débit, chèque ou espèces. Les paiements par carte de crédit ne peuvent être effectués qu'en ligne via plastiq.com. Prochaines réunions du conseil le 3 et 16 Aout, 2023

Pour les événements et activités à venir veuillez contacter
Directeur des loisirs de Saint Laurent
Tammy Hiebert
sld.redirectir@mymts.net
2047393583
Veuillez consulter la page Facebook des commissions des loisirs de St Laurent ou le babillard des loisirs du centre d'accueil pour les mises à jour.

Employées de la M.R.

Billie Jean Oliver,
Agente administrative principale
Lorna Hildebrandt,
Adjointe à l'agente administrative principale
Paul Belair, Adjointe à l'agente administrative principale
Guy Dumont, ADÉ

Pour nous joindre :

Téléphone:
204-646-2259

Télécopieur:
204-646-2705

Adresse courriel:
rmstlaur@mymts.net

Site Web:
www.rmstlaur.com

16 Chemin Mémorial des anciens combattants de Saint Laurent
Case postale 220
Saint-Laurent, MB
R0C 2S0

Le programme Starlink de la MR de Saint-Laurent est toujours valide jusqu'en novembre 2023!
Pour plus de détails, contactez le bureau RM au 204 646 2259

CONSEIL DES RESSOURCES POUR AÎNÉS FÊTE D'ÉTÉ ANNUELLE DES AÎNÉS

Pour les AÎNÉS DE 55+ ET LES PERSONNES VIVANT AVEC UN HANDICAP DANS LA MR DE ST. LAURENT
JEUDI 17 AOÛT 2023
14:00 À 18:00:M.
CENTRE REC. DE SAINT LAURENT
BILLETTS DE SOUPER : 15,00 \$ PAR PERSONNE
DIVERTISSEMENT, ENCAN SILENCIEUX, 50/50
KIOSQUES D'INFORMATION, PRÉSENTATIONS, LES DONS SONT LES BIENVENUS ET TRÈS APPRÉCIÉS
APPELER LE BUREAU SRC POUR LES BILLETTS 204-646-2504 EXT. 3
OU PASSEZ POUR RAMASSER
AU BUREAU DE LA SRC, CENTRE DE SANTÉ SAINT LAURENT



La municipalité rurale de Saint-Laurent

APPEL D'OFFRES

RESTAURATION DU CHEMIN MALLARD

Travail : Approvisionnement, transport et épandage – ¾ de gravier concassé – chemin Mallard à l'est de Cormorant et au sud de Carp

La M.R. de Saint-Laurent lance un appel d'offres cacheté pour ce qui suit :

- fourniture, transport et épandage d'environ 200 verges cubes de gravier de circulation concassé aux ¾ vers le chemin Mallard.
- Le prix doit être basé sur la base de la verge cube.
- Les travaux doivent être terminés d'ici la fin août, la mi-septembre 2023 ou plus tôt.

De plus amples informations peuvent être obtenues auprès du président des travaux publics, Maurice Leclair au 431-343-0277, du contremaître des travaux publics Gilles Carrière au 204-383-0051. La carte peut être obtenue en contactant le bureau RM au 204-646-2259 ou en envoyant un courriel à admin.rmstlaur@mymts.net

Veillez fournir vos offres scellées avant le lundi 7 août 2023 à 16h30. et marquez votre enveloppe "Tender - Gravel/Mallard". L'offre sera attribuée lors de la réunion du conseil du 16 août 2023 à 10h00. La plus basse ou toute offre ne sera pas nécessairement acceptée.

Courrier : M.R. de Saint-Laurent, CP 220, Saint-Laurent, MB R0C 2S0
Débarquement : 16 Route commémorative des anciens combattants du lundi au vendredi, entre 8 h 30 et 16 h 30.



Inauguration du terrain de golf Lake Manitoba Resort! 7 août 2023

Le moment tant attendu est enfin arrivé - Lake Manitoba Resort est ravi d'annoncer l'ouverture officielle de son magnifique terrain de golf le 7 août !

Vous pouvez réserver en ligne à partir du 6 août 2023

Rabais spécial pour les citoyens métais. Délice d'automne - Ouverture prochaine d'un nouveau restaurant !

Pour plus d'informations, visitez:
<https://www.lakembresort.com/news/july-news-update>

N'OUBLIEZ PAS !!! PORTES OUVERTES DU SERVICE D'INCENDIE DE SAINT LAURENT!

SAMEDI 12 AOÛT

11h00 - 15h00

BURN TRAILER, FACE PEINTURE, **DUNK TANK**, DIVERTISSEMENT Lil Bitty Steppers avec Jason Appleyard

TIRAGE ET 50/50 - GRANDS PRIX - BBQ

Location - Caserne de pompiers

Expressions de la spiritualité et de la religion métais à travers la patrie métais

APPEL A PARTICIPANTS !

Êtes-vous Métais?

Et, êtes-vous connecté à St. Laurent, MB (par la naissance, la résidence familiale ou personnelle) ?

La spiritualité ou la religion est-elle importante dans votre vie?

Si oui, vous êtes invité à participer à un rassemblement de 2 jours à Saint-Laurent, MB 12 & 13 août 2023

Ensemble, nous discuterons des expériences métais de spiritualité et de religion et participerons à des activités terrestres. Nous allons également socialiser, écouter des divertissements locaux et partager un repas ensemble. Des personnes sélectionnées seront invitées à participer à une entrevue (30 min), à un cercle de la parole (2 h) et/ou à un questionnaire (20 min) et recevront une modeste compensation. Vous êtes également invité à assister à un symposium universitaire le lendemain à l'Université de Winnipeg (le 14 août).

La participation est gratuite ! Rafrâichissements et festin offerts ! La participation est volontaire.

(Cependant, nous ne pouvons pas assurer le voyage et l'hébergement.)

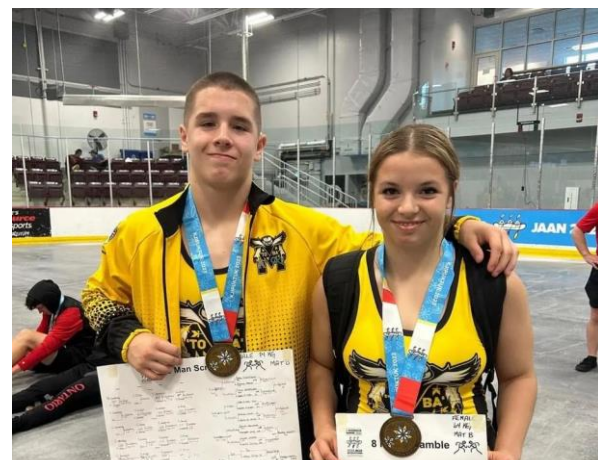
Ce projet de recherche est entrepris par les chercheurs métais Chantal Fiola, Emily Grafton et Paul L. Gareau en collaboration avec le Rupertsland Centre for Métais Research (RCMR). Nous travaillons en partenariat avec les communautés métais de St. Laurent, MB., Lebrét, SK., et St. Albert, AB. (représenté par trois agents de liaison communautaires métais et un Conseil des gardiens du savoir) et trois universités (Université de Winnipeg, Université de Regina, Université de l'Alberta).

L'espace est limité; inscrivez-vous aujourd'hui pour réserver une place! Inscrivez-vous en utilisant le lien ci-dessous!

https://uwinnipeg.qualtrics.com/jfe/form/SV_77EmrjnPIeJRM

HQ
Dre Chantal Fiola (professeure agrégée, Université de Winnipeg)

Coordonnées du bureau : 1-204-988-7185 ;
c.fiola@uwinnipeg.ca



FRÈRES ET SŒURS GAGNENT L'OR !

Anaka & Beau Chartrand luttent depuis près de 6 ans maintenant. Ils ont d'abord commencé à lutter pour améliorer leur Ju-Jitsu brésilien et ont fini par s'y tenir parce qu'ils aimaient vraiment le sport et qu'il avait beaucoup plus à offrir dans son ensemble. Ils luttent 3 jours par semaine au Schewa Wrestling Club à Winnipeg et s'entraînent les uns avec les autres à la maison dans leur garage.

Au cours des six années, ils ont participé à divers camps et compétitions à travers le Canada et les États-Unis. La lutte leur a ouvert tant de portes et d'opportunités. Les deux ont remporté des titres nationaux, Anaka fait partie de l'équipe nationale des cadets du Canada et a également participé à plusieurs jeux - Jeux de l'Ouest canadien 2019, Jeux du Canada 2022 et maintenant les Jeux autochtones de l'Amérique du Nord 2023. Ces Jeux des JAAN étaient très spéciaux pour eux car ils étaient tous les deux éligibles pour concourir et ils étaient très fiers de pouvoir aller représenter les Métais de la rivière Rouge et leur communauté. Les deux reviennent à la maison avec des médailles d'or ! Félicitations à Anaka et Beau Chartrand!